

31 **Л**ѸКАВЫИ НА ТЕБѢ, И ТОГДА ДА ПОЕТЪ
 БЪ ГЪСАН СКОМЪ, И БЛАГО ТИ БЪДЕТЪ,
 И ОУПОКОИТЪ ТЯ. И РЕЧЕ САБАЛЪ
 КО ОУТРОКѸМЪ СВОИМЪ: ПОСМОТРИТЕ
 МНѢ МЪЖА ДОБРѢ ПОЮЩА И ВВЕДИТЕ
 ЕГО КО МНѢ. И ШѸКІІА ЕДИНЪ Ш
 ОУТРОКЪ ЕГѸ, И РЕЧЕ: СЕ ВНАДѢХЪ
 СЫНА ІЕССЕОВА ИЗЪ ВИДОЛЕМА, И ТОИ
 ВЪСТЪ ПЪКНІЕ, И МЪЖЪ РАЗЪМЕНЪ,
 И КОРЕЦЪ, И МЪДРЪ ВЪ СЛОВЕСИ, И
 МЪЖЪ БЛАГЪ ВЪДОМЪ, И ГДЪ СЪ
 41 НИМЪ. И ПОСЛА САБАЛЪ ВЪСТНИКИ
 КО ІЕССЕЮ, ГЛАГОЛА: ^{а)} ШѸСТИ КО
 МНѢ ДѢДА СЫНА ТВОЕГО, ИЖЕ ОУ
 42 СТАДА ТВОЕГѸ. ^{б)} И ВЪЗЪ ІЕССЕЙ БРЕМА
 ХЪБЕШЪ, И МЪХЪ ВІНА, И КОЗЛА
 Ш КОЗЪ ЕДИНО, И ПОСЛА КЪ САБАЛЪ
 43 РЪКОЮ ДѢДА СЫНА СВОЕГѸ. И ВНИДЕ
 ДѢДЪ КЪ САБАЛЪ: И ПРЕДСТОАШЕ ПРЕДЪ
 НИМЪ, ^{в)} И ВОЗАНЕИ ЕГО ЗѢЛѸ САБАЛЪ,
 И БЫСТЬ ЕМЪ НОСАИ ОРЪЖІЕ ЕГѸ.
 44 И ПОСЛА САБАЛЪ КО ІЕССЕЮ, ГЛАГОЛА:
 ДА ПРЕДСТОИТЪ ДѢДЪ ПЕРЕДО МНОЮ,
 45 И КѸ ШЕРѢТЕ БЛАГОДАТЬ ПЕРЕДЪ ОЧИМА
 МОИМА. И БЫСТЬ ВНЕГДА БЫТИ ЛХХЪ
 46 ЛѸКАВЪ НА САБАЛЪ, И ВЗИМАШЕ ДѢДЪ
 ГЪСАН, И ИГРАШЕ РЪКОЮ СВОЕЮ, И
 ШДЫХАШЕ САБАЛЪ, И БЛАГО ЕМЪ БАШЕ,
 И ШЕСТВПАШЕ Ш НЕГѸ ЛХХЪ ЛѸКАВЫИ.

ГЛАВА 31.

1 **И** СОБРАША ИНОПЛЕМѢННИЦЫ
 ПОЛКИ СВОИ НА БРАНА, И СОБРА-
 2 ШАСА ВЪ СОКХѸДѢ ІВ-
 3 ДЕЙСТѢМЪ, И ШПОЛНИШАСЯ СРЕДѢ

СОКХѸДА, И СРЕДИ ИЗНИКА ВО ИФЕС-
 ДОМИНѢ. САБАЛЪ ЖЕ И МЪЖИ ИПЛЕ-
 4 БЫ СОБРАШАСЯ, И ШПОЛНИШАСЯ ВО
 ОУДОЛИ ТЕРЕВІИДА, И ОУСТРОАХУСА
 НА БРАНА ПРОТИВЪ ИНОПЛЕМѢННИКѸМЪ.
 И ИНОПЛЕМѢННИЦЫ СТОАХУ НА ГОРѢ
 ШЮДЪ ОСОБЪ, ИНАЖЕ СТОАШЕ НА
 ГОРѢ ШОНДЪ, И ОУДОЛЬ МЕЖДЪ
 ИМИ БАШЕ. И ИЗІДЕ МЪЖЪ СИЛЕНЪ
 ИЗЪ ПОЛКА ИНОПЛЕМѢННИЧА, ИМА ЕМЪ
 5 ^{а)} ГОЛІАДЪ, Ш ГЕДА, ВЫСОТА ЕГѸ
 ШЕСТЬ ЛАКѸТЪ И ПАДЪ. И ШЛЕМЪ
 МѢДАНЪ НА ГЛАВѢ ЕГѸ, И ВЪ БРОНИ
 КОЛЬЧАТЪ ТОИ ШКОЛЧЕНЪ БАШЕ, И
 ВЪСЪЗ БРОНИ ЕГѸ ПАТЬ ТЫСАЦЪ СІЛА
 МѢДИ И ЖЕЛѢЗА. И ПОНОЖИ МѢДА-
 6 НЫ ВЕРХЪ ГОЛЕНЕИ ЕГѸ, И ЦИТЪ МѢ-
 ДАНЪ НА ПЛЕЧАХЪ ЕГѸ. И РАГОВНИЦЕ
 КОПІА ЕГѸ АКИ ОРЪДІЕ ТЫЩИНЪ, И
 КОПІЕ ЕГѸ ШЕСТЬ СѸТЪ СІЛА ЖЕЛѢЗА,
 И НОСАИ ОРЪЖІЕ ЕГѸ ИДАШЕ ПРЕДЪ
 7 НИМЪ. И СТА, И ВОЗОПИ ПЕРЕДЪ ПОЛКИ
 ИПЛЕВЫМИ, И РЕЧЕ ИМЪ: ПОЧТО ИЗЫ-
 ДОСТЕ, ШПОЛНИТЕСА ЛИ НА БРАНА ПРО-
 8 ТИВЪ НАМЪЗ НЪСЕМЪ ЛИ АЗЪ ИНОПЛЕМѢ-
 НИКЪ, БЫ ЖЕ СВРЕН САБАЛОВЫИ ИЗВЕРИТЕ
 СЕБѢ МЪЖА, И ДА СНИДЕТЪ КО МНѢ.
 И АЩЕ ВОЗМОЖЕТЪ СО МНОЮ БРАТИСА,
 И ШДОЛѢТЪ МНѢ, БЪДЕМЪ ВАМЪ РАКИ.
 АЩЕ ЖЕ АЗЪ ВОЗМОГЪ ШДОЛѢТИ
 ЕМЪ, БЪДЕТЕ ВАИ НАМЪ РАКИ, И ПОРАБО-
 9 ТАЕТЕ НАМЪ. И РЕЧЕ ИНОПЛЕМѢННИЦЪ:
 10 ^{ж)} СЕ АЗЪ ДНЕСЬ ОУНИЧИЖИХЪ ПОЛКЪ
 ИПЛЕВЪ, ВЪ СЕЙ ДЕНЬ. ДАДИТЕ МНѢ

а) выше и, с а). б) ниже ие, с и). в) ниже ии, с б). г) исе на еи, с ле. д) исе на аи, с ив. е) в цар на, с си и ил. ж) д цар ил, с а.